



STEEL FORGING SINCE 1906

Vittone S.r.l. | Frazione Gallenga 6, 10087 VALPERGA (TO) - ITALY
+39 0124.617 145 | PEC vittonesrl@legalmail.it
info@vittonesrl.com | www.vittonesrl.com
IVA - CF - VAT N° 00530230010 | Cap. Soc. € 624.000 i. v.
Registro Imprese Torino 00530230010

DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento Bolla	Numero 2500039	Data 22/01/25	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER	Porto	Causale Trasporto Vendita
--	-------	-------------------------------------

Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728
--------	-------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

Riga	Descrizione	J.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500043040@00002 080.80 RING GEAR TURNED rev.D Vs Cod.: 2511108080 Lotto: 303168-O TBA500086 PEDANA PLASTICA N°pezzi X cassone 72,000 TBA500081 EPP-CONTAINER LT5 TBA500085 COPERCHIO PLASTICA <i>NVOVX COLATA</i> <i>0303168</i> <i>13028</i> <i>180383176</i> <i>9013876302</i> <i>180383534</i> KUENNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: <i>216</i> Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: <i>3</i> Quantità Imballi: <i>3</i> Conformità alle schede d'imballo: <i>SI</i> ☒ NO Data controllo: <i>28/01/25</i> Firma: <i>[Signature]</i>	NR	216,000 3,000 36,000 3,000

Totale Colli 3	Peso Netto 821,0000 KG	Peso Lordo 980,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Dei Beni CASSONI PLASTICA
--------------------------	----------------------------------	----------------------------------	---------------------	---

Trasportatore SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D	KUENNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, uno - 70026 Modugno (BA)
---	--

Targa LBSC2330	☐ Destinataro ☐ Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 22/01/25	Firma Conducente <i>[Signature]</i>	Firma Destinataro <i>[Signature]</i>
--------------------------	---	--	--	---

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S.:
Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza
riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli adibiti
di persone o cose), ed agli articoli 61, 62, 164 e 167 (carico del veicolo) del Codice della strada.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) VITTONE s.r.l. Frazione Gallenca 10087 Valperga (TO) P.IVA/C.F. 00530230010		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT SPA VIA DEI CICALMINI 4 70026 MODUGNO (PA)		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schroeder GmbH & Co. International Spedition KG Carl-Dons-Str. 23 D-71334 Leinfelden-Echterdingen www.schroeder-expedition.de																																			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays 70026 MODUGNO (PA)		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																			
4 Ort und Tag der Übernahme Lieu et date de la prise en charge de la marchandise VITTONE s.r.l. Frazione Gallenca 10087 Valperga (TO) P.IVA/C.F. 00530230010 Datum/Date 22/1/05		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs																																			
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés																																					
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros 20 HESON +	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 11 CASSE PLASTICA	8 Art der Verpackung Mode d'emballage PEZZI STAMPATI IN ACCIAIO	9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport																																		
10 Statistiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 22648 kg	12 Umfang in m³ Cubage m³																																		
UN-Nummer Numéro UN UN	Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9	Gefahrzeilmuster-Nr. Numéro d'étiquette	Verp.-Gruppe Groupe d'emballage	Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels	19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer			Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire																											
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières REF - 36/1/05																																					
14 Rückerstattung Remboursement																																					
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco						20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières																															
21 Ausgefertigt in Etablie à VALPERGA (TO) am le 22/1/2005						24 Gut empfangen Les marchandises ont été reçues KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Cicalmini 4 70026 Modugno (BA) am le 28 GEN 2005																															
22 VITTONE s.r.l. Frazione Gallenca 10087 Valperga (TO) P.IVA/C.F. 00530230010 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)						23 SCHROEDER Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)																															
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km <table><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td></td><td></td><td></td></tr></table>																		Paletten-Absender - Expéditeur des palettes <table><tr><th>Art</th><th>Anzahl</th><th>Kein Tausch</th><th>Tausch</th></tr><tr><td>Euro-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Gitterbox-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>Einfach-Palette</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>				Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette			
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch																																		
Euro-Palette																																					
Gitterbox-Palette																																					
Einfach-Palette																																					
26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhängers Nutzlast in kg						Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift																															
Benutzte Gen.-Nr.						☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT																															